



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 20. tammikuuta 2022
(OR. en)

5519/22

FIN 38

SAATE

Lähettiläjä:	Johannes HAHN, Euroopan komission jäsen
Saapunut:	20. tammikuuta 2022
Vastaanottaja:	Bruno LE MAIRE, Euroopan unionin neuvoston puheenjohtaja
Asia:	Ehdotus määrärahojen siirroksi nro DEC 02/2022 varainhoitovuoden 2022 yleisen talousarvion pääluokassa III – Komissio

Valtuuskunnille toimitetaan oheisena komission asiakirja DEC 02/2022.

Liite: DEC 02/2022



BRYSEL 20/01/2022

YLEINEN TALOUSARVIO – VARAINHOITOVUOSI 2022
PÄÄLUOKKA III – KOMISSIO – OSASTOT 16 JA 30

MÄÄRÄRAHASIIRTO NRO DEC 02/2022

MÄÄRÄRAHOJEN ALKUPERÄ:

LUKU 30 04 – Solidaarisuusmekanimit (erityisrahoitusvälineet)

MOMENTTI 30 04 02 – Varaus työttömiksi jääneille työntekijöille tarkoitettua
Euroopan globalisaattorahastoa (EGR) varten

MSM

–2 795 156,00

MÄÄRÄRAHOJEN KÄYTTÖTARKOITUS:

LUKU 16 02 – Solidaarisuusmekanismien käyttöönotto (erityisrahoitusvälineet)

MOMENTTI 16 02 02 – Euroopan globalisaattorahasto työttömiksi jääneille
työntekijöille (EGR)

MSM

2 795 156,00

Työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevaa Euroopan globalisaatiorahastoa (EGR) koskevat säännöt vahvistetaan Euroopan globalisaatiorahastosta (EGR) työttömiksi jääneille työntekijöille ja asetuksen (EU) N:o 1309/2013 kumoamisesta 28 päivänä huhtikuuta 2021 annetussa Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) 2021/691 (EGR-asetus). Asetus kattaa komissiolle 1. tammikuuta 2021 lähtien esitetyt Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönottoa koskevat hakemukset.

I. OTTO

I.1

a) Budjettikohdan nimike

30 04 02 – Varaus työttömiksi jääneille työntekijöille tarkoitettua Euroopan globalisaatorahastoa (EGR) varten

b) Numerotiedot 7.1.2022

	MSM
1. Varainhoitovuoden määrärahat (alkuper. talousarvio + LT)	201 332 382,00
2. Määrärahasiirrot	0,00
3. Varainhoitovuoden kokonaismäärärahat (1 + 2)	201 332 382,00
4. Käytetyt määrärahat	0,00
5. Käyttämättä olevat määrärahat (3 – 4)	201 332 382,00
6. Ehdotettu otto	2 795 156,00
7. Kokonaismäärärahat varainhoitovuoden loppuun (5 – 6)	198 537 226,00
8. Otto prosentteina suhteessa varainhoitovuoden määrärahoihin (6/1)	1,39 %
9. Varainhoitoasetuksen 30 artiklan 1 kohdan b alakohdan mukaistenottojen prosenttiosuus varainhoitovuoden lopullisista määrärahoista	–

c) Edelliseltä varainhoitovuodelta siirretyt perinnästä saadut tulot

	MSM
1. Käytettävissä olevat määrärahat varainhoitovuoden alussa	0,00
2. Käytettävissä olevat määrärahat 7.1.2022	0,00
3. Toteutusaste $[(1 - 2)/1]$	–

d) Oton yksityiskohtaiset perustelut

Euroopan globalisaatorahaston varojen käyttöönottoa koskevat määräykset sisältyvät 16. joulukuuta 2020 tehdyn toimielinten sopimuksen 9 kohtaan (Euroopan parlamentin, Euroopan unionin neuvoston ja Euroopan komission välinen toimielinten sopimus talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta sekä uusista omista varoista, mukaan lukien etenemissuunnitelma uusien omien varojen käyttöönottamiseksi).

Näiden määräysten mukaisesti komissio tekee Euroopan parlamentille ja neuvostolle ehdotuksen määrärahojen siirtämisestä Euroopan globalisaatorahastoa koskevasta varauksesta asianmukaiseen budjettikohtaan samalla kun se tekee ehdotuksen päätökseksi Euroopan globalisaatorahaston varojen käyttöönotosta.

II. LISÄYS

II.1

a) Budjettikohdan nimike

16 02 02 – Euroopan globalisaatiorahasto työttömiksi jääneille työntekijöille (EGR)

b) Numerotiedot 7.1.2022

	MSM
1. Varainhoitovuoden määrärahat (alkuper. talousarvio + LT)	0,00
2. Määrärahasiirrot	0,00
3. Varainhoitovuoden kokonaismäärärahat (1 + 2)	0,00
4. Käytetyt määrärahat	0,00
5. Käyttämättä olevat määrärahat (3 – 4)	0,00
6. Ehdotettu lisäys	2 795 156,00
7. Kokonaismäärärahat varainhoitovuoden loppuun (5 + 6)	2 795 156,00
8. Lisäys prosentteina suhteessa varainhoitovuoden määrärahoihin (6/1)	–
9. Varainhoitoasetuksen 30 artiklan 1 kohdan b alakohdan mukaisten lisäysten prosenttiosuus varainhoitovuoden lopullisista määrärahoista	–

c) Edelliseltä varainhoitovuodelta siirretyt perinnästä saadut tulot

	MSM
1. Käytettävissä olevat määrärahat varainhoitovuoden alussa	0,00
2. Käytettävissä olevat määrärahat 7.1.2022	0,00
3. Toteutusaste [(1 – 2)/1]	–

d) Lisäyksen yksityiskohtaiset perustelut

Komissio on todennut EGR-asetuksen sovellettavien säännösten mukaisesti päätösehdotuksessaan [COM(2022) 20], että hakemus EGF/2021/006 ES/Cataluña automotive täyttää ehdot, jotka koskevat rahoituksen myöntämistä globalisaatiorahastosta.

Espanjan viranomaisten pyytämällä 2,8 miljoonan euron tuella katetaan osa kustannuksista, joita aiheutuu 450 henkilölle tarkoitettujen yksilöllisten tukikelpoisten palvelujen koordinoitusta paketista Katalonian alueen autoteollisuudessa tehtyjen työntekijävähennysten seurauksena. Euroopan globalisaatiorahastosta myönnettävän tuen tarkoituksena on auttaa asianomaisia henkilöitä pääsemään takaisin työmarkkinoille.

ANNEX

TRANSFERS RELATED TO THE EUROPEAN GLOBALISATION ADJUSTMENT FUND FOR DISPLACED WORKERS 2022 COMMISSION PROPOSALS ON 07/01/2022

The table below shows the transfer proposals transmitted to the Budgetary Authority to date, which relate to the financial year 2022 European Globalisation Adjustment Fund (EGF), and the amount of the EGF reserve that will remain should these proposals be approved.

Transfer Ref	Submission date	Content	Commitment Appropriations 2022 Reserve (EUR)
		Initial appropriations	201 332 382
DEC 01	05/01/2022	EGF/2021/005 FR/Airbus	3 745 264
DEC 02	20/01/2022	EGF/2021/006 ES/Cataluña automotive	2 795 156
Total transfer proposals			6 540 420
Remainder			194 791 962

At this stage, the levels of internal assigned revenue available payment appropriations are as follows:

Line 16 02 02 – European Globalisation Adjustment Fund for Displaced Workers (EGF)

Amounts in EUR

Internal assigned revenue – current year	0
Internal assigned revenue – carried-over from previous year	0

Line 16 02 99 01 – completion of the European Globalisation Adjustment Fund (prior to 2021)

Amounts in EUR

Internal assigned revenue – current year	0
Internal assigned revenue – carried-over from previous year	0